



ISSN 2311-911X (print)
ISSN 2313-6871 (online)

QUAESTIO ROSSICA



QR.URFU.RU

Vol. 4 | 2016 | № 4

Журнал основан в 2013 г.
Выходит 4 раза в год (апрель, июнь,
сентябрь, декабрь)

Established in 2013
Published 4 times a year (April, June,
September, December)

Учредитель – Уральский федераль-
ный университет имени первого
Президента России Б. Н. Ельцина
(УрФУ)
620000, Россия, Екатеринбург,
пр. Ленина, 51

Founded by Ural Federal University
named after the first President
of Russia B. N. Yeltsin
(UrFU)
51, Lenin Ave., 620000, Yekaterinburg,
Russia

Свидетельство о регистрации
ПИ № ФС77-56174 от 15.11.2013

Journal Registration Certificate
PI № FS77-56174 as of 15.11.2013

«Quaestio Rossica» – рецензируемый научный журнал, сферой интересов которого являются исследования в области культуры, искусства, истории, археологии, лингвистики и литературы России. Задача журнала – расширить представления о российском гуманитарном дискурсе в пространстве мировой науки. Приоритет отдается публикациям, в которых исследуются новые исторические и литературные источники, выполняются требования академизма и научной объективности, историографической полноты и полемической направленности. К публикации принимаются статьи на русском, английском, немецком и французском языках. Полнотекстовая версия журнала находится в свободном доступе на сайте журнала и размещается на платформе Российского индекса научного цитирования (РИНЦ) Российской универсальной научной электронной библиотеки. Полная информация о журнале и правила оформления статей размещены на сайте: <http://qr.urfu.ru>

“Quaestio Rossica” is a peer-reviewed academic journal focusing on the study of Russia’s culture, art, history, archaeology, literature and linguistics. The journal aims to broaden the idea of Russian studies within discourse in the humanities to encompass an international community of scholars. Priority is given to articles that consider new historical and literary sources, that observe rules of academic writing and objectivity, and that are characterized not only by their critical approach but also their historiographic completeness. The journal publishes articles in Russian, English, German and French. A fulltext version of the journal is available free of charge on the journal’s website and is published in the database of the Russian Science Citation Index of the Russian Universal Scientific Electronic Library. For more information on the journal and about article submission, please consult the journal’s website: <http://qr.urfu.ru>

Журнал индексируется
в *Web of Science*, *Scopus*.



The journal is indexed
in *Web of Science*, *Scopus*.

Подписка на журнал осуществляется по каталогу «Пресса России».
Подписной индекс издания 43166.

Адрес редакции: Уральский федеральный
университет им. первого Президента
России Б. Н. Ельцина. Россия, 620000,
Екатеринбург, пр. Ленина, 51, оф. 262
E-mail: qr@urfu.ru

Editorial Board Address: Ural Federal
University named after the first President
of Russia B. N. Yeltsin. Office 262, 51 Lenin Ave.,
620000, Yekaterinburg, Russia
E-mail: qr@urfu.ru

Editorial Staff

Editor-in-Chief: Prof. **F.-D. Liechtenhan** (France, Paris-Sorbonne University; French National Centre for Scientific Research); Section Editors: *Historical Studies* – Prof. **Dmitry Redin** (Russia, Yekaterinburg, Institute of History and Archaeology, UB of RAS); PhD **James M. White** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); *Cultural Studies and Philology* – Prof. **Larisa Soboleva** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Reviews Section Editor: Dr **Dmitry Spiridonov** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Lead Translator: Dr **Tatiana Kuznetsova** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Executive Secretary Associate: Dr **Konstantin Bugrov** (Russia, Yekaterinburg, Institute of History and Archaeology, UB of RAS)

Editorial Board

Prof. **Vladimir Abashev** (Russia, Perm State National Research University); Prof. **Vladimir Arakcheev** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Prof. **Elena Berezovich** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); PhD **Matthew Binney** (USA, Seattle, Eastern Washington University); Dr hab. **Artur Gorak** (Poland, Lublin, Maria Curie-Skłodowska University); Dr **Julia Zapariy** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Prof. **Natalia Kupina** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Prof. **Holger Kusse** (Germany, Dresden University of Technology); Prof. **Oleg Leybovich** (Russia, Perm State Academy of Art and Culture); PhD **Jordan Lyutskanov** (Bulgaria, Sofia, Bulgarian Academy of Sciences); PhD **Graham H. Roberts** (France, Paris West University Nanterre La Defense); Prof. **Elena Sozina** (Russia, Yekaterinburg, Institute of History and Archaeology, UB of RAS); Prof. **Dmitry Serov** (Russia, Novosibirsk State University of Economics and Management); PhD **Michel Tissier** (France, University of Rennes 2); Prof. **Daniel Waugh** (USA, Seattle, University of Washington)

Editorial Council

Prof. **Evgeniy Anisimov** (Russia, Saint Petersburg Institute of History of RAS); Dr **Evgeniy Artemov** (Russia, Yekaterinburg, Institute of History and Archaeology, UB of RAS); Prof. **Sergio Bertolissi** (Italy, University of Naples “L’Orientale”); Prof. **Paul Bushkovitch** (USA, New Haven, Yale University); Prof. **Boris Gasparov** (USA, New York, Columbia University); Prof. **Elena Glavatskaya** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Prof. **Igor Danilevsky** (Russia, Moscow, National Research University – Higher School of Economics); Prof. **Chester Dunning** (USA, College Station, Texas A & M University); Prof. **Elena Dergacheva-Skop** (Russia, Novosibirsk State National Research University); Prof. **Andrey Zorin** (UK, University of Oxford); PhD **Andrey Keller** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Prof. **Tatiana Krasavchenko** (Russia, Moscow, Institute for Scientific Information of Social Sciences of RAS); Prof. **Arto Mustajoki** (Finland, University of Helsinki); Prof. **Maureen Perrie** (UK, University of Birmingham); Prof. **Vladimir Petrukhin** (Russia, Moscow, The Institute of Slavic Studies of RAS); Prof. **Rudolf Pihoya** (Russia, Moscow, Institute of Russian History); Dr **Igor’ Poberezhnikov** (Russia, Yekaterinburg, Institute of History and Archaeology, UB of RAS); Prof. **Olga Porshneva** (Russia, Yekaterinburg, UrFU); Dr hab. **Yakub Sadovskii** (Poland, Krakow, Pontifical University of John Paul II); Prof. **Gyula Szvak** (Hungary, Budapest, Eotvos Lorand University); Prof. **Natalia Fateyeva** (Russia, Moscow, The Russian Language Institute of RAS)

Logo & cover design – **Konstantin Pervukhin**

Редакционная коллегия

Главный редактор: проф. **Ф.-Д. Лиштенав** (Франция, Париж, Сорбонна; Национальный центр научных исследований); ответственные редакторы: *по историческим наукам* – проф. **Д. А. Редин** (Россия, Екатеринбург, Институт истории и археологии УрО РАН); *PhD Дж. Уайт* (Россия, Екатеринбург, УрФУ); *по культурологии, искусствоведению и филологии* – проф. **Л. С. Соболева** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); отдел рецензий: доц. **Д. В. Спиридонов** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); редактор перевода: доц. **Т. С. Кузнецова** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); ответственный секретарь: к. и. н. **К. Д. Бугров** (Россия, Екатеринбург, Институт истории и археологии УрО РАН)

Члены редколлегии

Проф. **В. В. Абашев** (Россия, Пермский государственный научно-исследовательский университет); проф. **В. А. Аракчеев** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); проф. **Е. Л. Березович** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); *PhD М. Бинне* (США, Ситл, Университет Восточного Вашингтона); д. и. н. **А. Горак** (Польша, Люблин, Университет Марии Склодовской-Кюри); к. и. н. **Ю. В. Запарий** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); проф. **Н. А. Купина** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); проф. **Х. Куссе** (Германия, Дрезденский технический университет); проф. **О. Л. Лейбович** (Россия, Пермская государственная академия искусства и культуры); *PhD Йордан Люцканов* (Болгария, София, Институт литературы БАН); *PhD Г. Робертс* (Франция, Университет Западный Париж-Нантер-ля-Дефанс); проф. **Д. О. Серов** (Россия, Новосибирский государственный университет экономики и управления); проф. **Е. К. Созина** (Россия, Екатеринбург, Институт истории и археологии УрО РАН); *PhD М. Тиссье* (Франция, Ренн, Университет Ренн 2); проф. **Д. Уо** (США, Ситл, Университет Вашингтона)

Редакционный совет

Проф. **Е. В. Анисимов** (Россия, Санкт-Петербург, Институт истории РАН); д. и. н. **Е. Т. Артемов** (Россия, Екатеринбург, Институт истории и археологии УрО РАН); проф. **С. Бертолисси** (Италия, Неаполитанский Восточный университет); проф. **П. Бушкович** (США, Нью-Хейвен, Йельский университет); проф. **Б. М. Гаспаров** (США, Нью-Йорк, Колумбийский университет); проф. **Е. М. Главацкая** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); проф. **И. Н. Данилевский** (Россия, Москва, Высшая школа экономики); проф. **Ч. Даннинг** (США, Колледж-Стейшен, Техасский университет A&M); проф. **Е. И. Дергачева-Скоп** (Россия, Новосибирский государственный научно-исследовательский университет); проф. **А. Л. Зорин** (Великобритания, Оксфордский университет); *PhD А. В. Келлер* (Россия, Екатеринбург, УрФУ); проф. **Т. Н. Красавченко** (Россия, Москва, ИНИОН РАН); проф. **А. Мустайоки** (Финляндия, Хельсинки университет); проф. **М. Перри** (Великобритания, Университет Бирменгема); проф. **В. Я. Петрухин** (Россия, Москва, Институт славяноведения РАН); проф. **Р. Г. Пихоя** (Россия, Москва, Институт российской истории РАН); д. и. н. **И. В. Побережников** (Россия, Екатеринбург, Институт истории и археологии УрО РАН); **О. С. Поршнева** (Россия, Екатеринбург, УрФУ); д. и. н. **Я. Садовский** (Польша, Краков, Папский университет Иоанна Павла II); проф. **Д. Свак** (Венгрия, Будапешт, Университет им. Лорана Этвёша); проф. **Н. А. Фатеева** (Россия, Москва, Институт русского языка РАН)

Логотип и дизайн обложки – **Константин Первухин**

СОДЕРЖАНИЕ

CONTENTS

Vox redactoris

Larisa Soboleva, James White.
Russian Philology and History
in the Context of Dialogue
[in English, in Russian] 7

Larisa Soboleva, James White.
Russian Philology and History
in the Context of Dialogue
[in English, in Russian] 7

Scientia et Vita

Sergei Zhuk. 1968: One Year in the Life
of a Soviet Americanist, or American
Influence at Home and Abroad
during the Cold War (Part 2)
[in English, in Russian] 19

Sergei Zhuk. 1968: One Year in the Life
of a Soviet Americanist, or American
Influence at Home and Abroad
during the Cold War (Part 2)
[in English, in Russian] 19

Problema Voluminis

Остров Сахалин
Антон Чехова

Anton Chekhov's
Sakhalin Island

Руслан Ахметшин. К истокам
замысла сахалинского
путешествия А. П. Чехова 49

Ruslan Akhmetshin. On the Sources
of Chekhov's Journey
to Sakhalin 49

Елена Созина. «Жесткий арестант-
ский халат» в «беллетристиче-
ском гардеробе» А. П. Чехова:
«Остров Сахалин» 64

Elena Sozina. Prison Uniforms
in A. P. Chekhov's "Fictional
Wardrobe": *Sakhalin
Island* 64

Фульвио Франчи. Сахалинский опыт
в творчестве Чехова 84

Fulvio Franchi. The Experience
of Sakhalin in Chekhov's Works . . . 84

Русский филологический мир
в интерконтексте

The Russian Philological World
in International Context

Райхан Туксаитова. Русский язык
в мультикультурном простран-
стве Казахстана: государственная
политика и общественные
настроения 94

Raikhan Tuksaitova. The Russian
Language in the Multicultural
Space of Kazakhstan:
State Policy and Public
Mood 94

Борис Норман, Анна Плотникова.
Семантика конструкций со зна-
чением социальной самоидентифи-
кации и самопрезентации
в русском языке. 107

Boris Norman, Anna Plotnikova.
Semantics of Social Self-
Identification and Self-Presentation
in Russian Language
Structures 107

*Арто Мустайоки, Гарри Вальтер,
Ирина Вепрева.* Феномен акту-
ального слова 2015 года 121

*Arto Mustajoki, Harry Walter,
Irina Vepreva.* Word of the
Year 2015 121

Alexander Shunkov, Irina Yurtaeva.
Dostoevsky and Tokarzewski: Two
Sides of the Same Plot Model. . . 134

Alexander Shunkov, Irina Yurtaeva.
Dostoevsky and Tokarzewski: Two
Sides of the Same Plot Model. . . . 134

СОДЕРЖАНИЕ

CONTENTS

*Oleg Donskikh. Waves of Infinity
in the Goblet of Imagination. . . . 148*

*Oleg Donskikh. Waves of Infinity
in the Goblet of Imagination. . . . 148*

*Asuta Yamaji. Russian Poets on Death
and the Dead 162*

*Asuta Yamaji. Russian Poets on Death
and the Dead 162*

Христианство: диссидентство
и конформизм

Christianity: Dissent
and Conformity

*Джеймс М. Уайт. Единоверие
и концепция конфессионализации:
дискурсивные замечания 177*

*James M. White. Edinoverie and the
Concept of Confessionalisation:
Discursive Remarks 177*

*Елена Главацкая, Надежда Попова.
Российский религиозный нонкон-
формизм в конце XIX – первой
четверти XX в.: баптисты и еван-
гельские христиане Урала 190*

*Elena Glavatskaya, Nadezhda Popova.
Russian Religious Non-Conformism
in the Late 19th and Early 20th
Centuries: Baptists and Evangelical
Christians in the Urals 190*

*Gunnar Thorvaldsen. Religiosity from
Russia to Norway: the Orthodox
and the Jews in the 19th and Early
20th Centuries 207*

*Gunnar Thorvaldsen. Religiosity from
Russia to Norway: the Orthodox
and the Jews in the 19th and Early
20th Centuries 207*

Disputatio

*Владимир Земцов. Москва при
Наполеоне: социальный опыт
кросскультурного диалога
(часть 2) 223*

*Vladimir Zemtsov. Moscow under
Napoleon: Social Experience
of Cross-Cultural Dialogue
(Part 2) 223*

*Татьяна Яковлева. Пространство
торговли в Красноярске
во второй половине XIX –
начале XX в.: диалог торговцев
и власти 243*

*Tatiana Yakovleva. Trade Space in
Krasnoyarsk in the Second Half
of the 19th and Early 20th
Centuries: Dialogue between
the Authorities and Traders. . . . 243*

*Михаил Липкин. Визит Шарля де
Голля в Советский Союз и вопро-
сы внешнеполитической страте-
гии Москвы в 1966–1969 гг. . . . 261*

*Mikhail Lipkin. Charles de Gaulle's
Visit to the Soviet Union and Mos-
cow's International Policy Strategy
between 1966 and 1969 261*

Recensiones

Леонид Быков. Взгляд с Востока . . . 277

Leonid Bykov. A View from the East. . 277

*Константин Бугров, Михаил Киселев.
Есть ли место демократии
из России? 286*

*Konstantin Bugrov, Mikhail Kiselev.
Is There a Place for Democracy
from Russia? 286*

Об авторах 298

On the Authors 298

Сокращения 304

Abbreviations 304